

WARLOCK'S QUEST

English	page 2
Français	page 5
Deutsch	Seite 8

Original program by O. Zimmer

Amiga version by P. Degenne

Commodore 64 version by Imagitec Design Ltd.

Apple IIGS/Macintosh version by Ordigrames

COMMANDS

Movement :

You can play either with joystick or keyboard.

At the start or during the game, you can select joystick or keyboard by pressing:

ATARI-AMIGA-C64

and

APPLE II GS

0- keyboard

1- joystick port 1

2- joystick port 2

K- keyboard

J- joystick

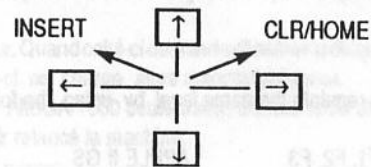
Joystick movement :



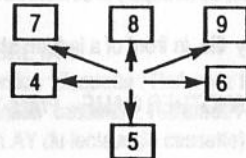
button = FIRE

Keyboard movement:

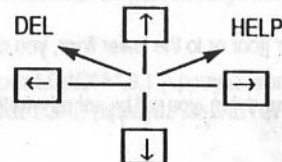
ATARI



AMIGA



OR



LOADING INSTRUCTIONS

Switch off the computer and follow the specific instructions for your machine:

ATARI : Switch on the computer and insert the game disk. Click twice on the icon ERE.PRG.

AMIGA : Switch on the computer. (On AMIGA 1000 load your KICKSTART version first) When it asks for WORKBENCH, insert the game disk. It will load automatically.

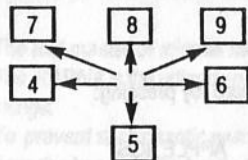
APPLE IIGS : Insert the game disk and switch on the computer. The game will load automatically.

COMMODORE 64 : Switch on the computer.

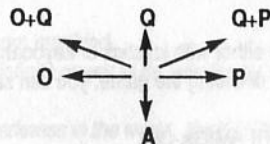
Disk version : type LOAD"*",8,1 (press RETURN).

Tape version : type LOAD (press RETURN and PLAY).

APPLE IIGS



C64



Fire : ATARI Use CTRL, ALT or SHIFT keys
 AMIGA Use the space bar
 APPLE IIGS Use the OPTION key (or the mouse button)
 C64 Use the space bar

Quit the game : Use the ESC key (or RUN/STOP on C64).

Pause : ATARI SPACE APPLE II GS P
 AMIGA P C64 RETURN

Press the corresponding key once, then a second time to continue playing.

Choose game level :

At the start of the game, you can regulate the game level by using the following keys :

ATARI F1, F2, F3 APPLE II GS 1, 2, 3
 AMIGA F1, F2, F3 C64 F1, F2, F3

To go to the upper floor or to the lower floor, you must be on a grey tile, in front of a ladder, stairs or in front of any entry.

In the event of your dying, you will be asked whether you'd like «ANOTHER GAME». Press Y for yes or N for no.

Dans les entrailles de la Terre, au milieu des puissances infernales, demeure Celui dont on ne doit prononcer le nom.

Il a volé le KARNA aux humains.

Le KARNA est le plus gros et le plus pur joyau. C'est le symbole de la puissance. Il confère des pouvoirs sans limites à celui qui sait l'utiliser.

Pour que les lumières ne deviennent ténèbres et que la loi ne devienne chaos, vous partez à la quête du KARNA.

Dans les profondeurs des abysses, parmi les créatures les plus hideuses et les pièges les plus cruels, vous devez rechercher huit objets avant de trouver et de prendre le KARNA.

Mais Il ne vous laissera pas ! Seul l'ultime combat décidera de la réussite de votre quête.

INSTRUCTIONS DE CHARGEMENT

Eteignez votre ordinateur et suivez les instructions spécifiques à votre machine.

ATARI : allumez l'ordinateur, puis insérez la disquette de jeu. Cliquez sur l'icône ERE.PRG.

AMIGA : rallumez l'ordinateur. Quand celui-ci demande d'insérer la disquette WORKBENCH, introduisez la disquette de jeu. Celui-ci se charge alors automatiquement.

NB (pour AMIGA 1000 seulement) : Utilisez votre disquette KICKSTART habituelle après avoir relancé la machine.

APPLE IIGS : insérez la disquette de jeu, puis allumez l'ordinateur. Le jeu se charge automatiquement.

COMMODORE 64 :

Version disquette : Rallumez l'ordinateur et tapez LOAD"*".8,1 (appuyez sur RETURN).

Version cassette : Rallumez l'ordinateur et tapez LOAD (appuyez sur RETURN et enfoncez la touche PLAY du lecteur de cassette).

COMMANDES

Mouvements :

Le jeu se joue soit au joystick, soit au clavier.

En début ou en cours de jeu, vous pouvez sélectionner le contrôle au joystick ou au clavier par

ATARI/AMIGA/C64

et

APPLE II GS

0- clavier

1- joystick sur le port 1

2- joystick sur le port 2

K- clavier

J- joystick

Mouvements au joystick : Saut gauche Saut sur place Saut droite et pour s'accrocher

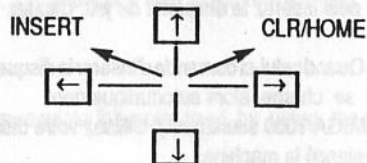


Passage au niveau inférieur/supérieur

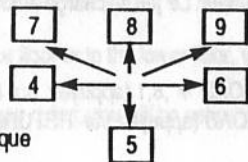
bouton = TIR

Mouvements au clavier :

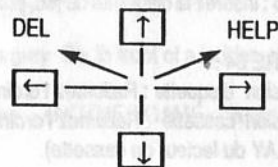
ATARI



AMIGA

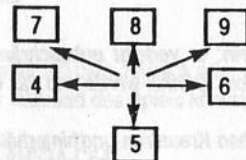


OU

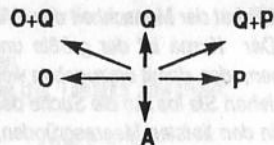


avec le
clavier numérique

APPLE IIGS



C64



Touche de tir : ATARI Se fait indistinctement avec CTRL, ALT ou avec les deux SHIFT.

AMIGA Utilisez la touche ESPACE

APPLE II GS Utilisez la touche OPTION (ou le bouton souris)

C64 Utilisez la touche ESPACE

Arrêt d'une partie : La touche ESC (ou RUN/STOP sur C64) est la touche de suicide (fin de jeu).

Pause du jeu : ATARI ESPACE

AMIGA P

APPLE IIGS P

C 64 RETURN

Appuyez sur la touche indiquée pour pauser le jeu, puis une autre fois pour continuer le jeu.

Choix du niveau de jeu :

Vous pouvez régler le niveau de jeu en début de partie en utilisant les touches suivantes :

ATARI F1, F2, F3

AMIGA F1, F2, F3

APPLE IIGS 1, 2, 3

C 64 F1, F2, F3

Pour passer au niveau supérieur ou inférieur, il vous faut être sur une plaque grise, devant une échelle ou un escalier ou devant une entrée quelconque.

Refaire une partie : Quand vous êtes mort et que le programme vous demande «ANOTHER GAME» appuyez sur «Y» pour rejouer ou «N» pour arrêter.

Im Innern der Erde, wo höllische Mächte walten, wohnt derjenige, dessen Name unaussprechlich ist.

ER hat der Menschheit den KARNA gestohlen.

Der Karna ist der größte und reinste Schmuckstein: er verleiht unbeschränkte MACHT demjenigen, der damit umzugehen weiß. Damit das Licht nicht Dunkel werde und das Gesetz nicht Chaos, ziehen Sie los auf die Suche des KARNA.

In den tiefsten Meeresgründen, umstellt von gräßlichen Kreaturen und hinterhältigen Fallen, müssen Sie 8 Gegenstände finden, bevor Sie den KARNA erobern.

Aber ER wird das nicht zulassen! Erst ein letzter Kampf wird über den Erfolg Ihrer SUCHE entscheiden.

LADEN UND INBETRIEBNAHME

Schalten Sie den Computer aus, und folgen Sie den spezifischen Anweisungen für Ihr Gerät:

ATARI: Schalten Sie den Computer wieder ein, und legen Sie die Diskette in das Laufwerk. Klicken Sie auf das Icon ERE.PR.G.

AMIGA: Schalten Sie den Computer wieder ein; (auf AMIGA 1000 laden Sie zuerst ihre KICKSTART-Version) wenn der Computer nach WORKBENCH verlangt, legen Sie die Spieldiskette ein. Das Spiel wird geladen und startet automatisch.

APPLE IIGS: Legen Sie die Spieldiskette ein, und schalten Sie den Computer ein. Das Spiel wird automatisch geladen.

COMMODORE 64: Schalten Sie den Computer wieder ein.

Diskettenversion: Tippen Sie LOAD**",8,1 (auf RETURN drücken).

Kassettenversion: Tippen Sie LOAD (auf RETURN und die PLAY-Taste am Recorder drücken).

STEUERUNG

Bewegungen:

Man kann entweder mit dem Joystick oder mit der Tastatur spielen.

Zu Beginn oder während des Spiels können Sie den Joystick oder die Tastatur auswählen:

ATARI-AMIGA-C64:

und

APPLE IIGS:

Taste 0 - Tastatur

Taste 1 - Joystick auf Port 1

Taste 2 - Joystick auf Port 2

K- Tastatur

J- Joystick

Joystick:

Sprung nach links

Sprung

Sprung nach rechts und um die Lianen zu ergreifen

Links

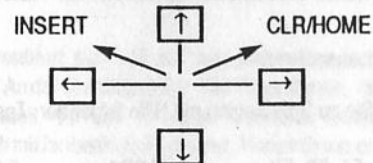
Rechts

Übergang auf ein anderes Niveau

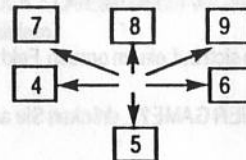
Knopf = FEUER

Tastatur:

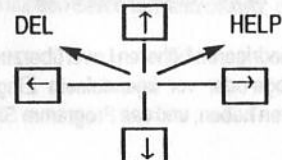
ATARI



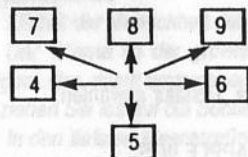
AMIGA



ODER



APPLE IIGS



Feuertaste: ATARI Tasten CTRL, SHIFT (links oder rechts) oder ALT.
 AMIGA Verwenden Sie die Leertaste.
 APPLE IIGS Verwenden Sie die Taste OPTION oder den Mouseknopf.
 C64 Verwenden Sie die Leertaste.

Eine Partie beenden: Die Taste ESC (oder RUN/STOP auf C64) dient zum Abbruch des Spiels.

Pause: ATARI Leertaste AMIGA P
 APPLE IIGS P C64 RETURN

Um weiterzuspielen, drücken Sie ein zweites Mal auf die betreffende Taste.

Schwierigkeitsgrad:

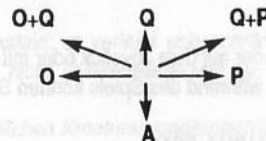
Den Schwierigkeitsgrad können Sie zu Spielbeginn mit Hilfe folgender Tasten bestimmen:

ATARI F1, F2, F3 AMIGA F1, F2, F3
 APPLE IIGS 1, 2, 3 C64 F1, F2, F3

Um auf einen niedrigeren/höheren Level überzugehen, muß man sich auf einem grauen Feld, vor einer Leiter, einer Stiege oder vor irgendeinem Eingang befinden.

Wenn Sie verloren haben, und das Programm Sie fragt: «ANOTHER GAME?», drücken Sie auf Y für JA und N für Nein.

C64



Olivier ZIMMER

Olivier Zimmer leaped from school straight into micro-computers. At university he soon became known as Dr. Algorithmus. His organism has now adapted to a diet of raw micros, which he chews mercilessly before spitting them out to the delight of family and friends. For dessert, he likes Heroic Fantasy, horror movies and howling at the moon. Zimmer is a founder-member of Role Play Game Club, which explains in part the hellishly blood-curling nature of WARLOCK'S QUEST.

Olivier Zimmer attend d'obtenir un bac C avant de se jeter dans les bras de l'informatique. A la fac, il cajole l'algorithme, et chez lui, malmène les octets à l'aide de multiples ordinateurs. Vivant dans un fouillis inextricable de machines et de paperasses, il se détend à l'aide de lectures fantastiques, de films d'horreur et de vagabondage nocturne. Grand amateur d'Heroic Fantasy, membre fondateur d'un club de «role playing game». Il se prépare après WARLOCK'S QUEST, à remplir une nouvelle disquette des démons qui le hantent.

Olivier Zimmer konzentriert sich voll auf sein naturwissenschaftliches Abitur, bevor er sich in die Arme der Informatik wirft. An der Unihätschelt er den Algorithmus, während er zu Hause auf seinem Computer die Bytes mißhandelt. Er lebt in einem heillosen Durcheinander von Geräten und Papierkram und entspannt sich mit fantastischer Literatur, Horrorfilmen und bei nächtlichen Streifzügen. Als großer Fan von Heroic Fantasy und Gründungsmitglied eines Rollenspielklubs bereitet er sich nach WARLOCK'S QUEST darauf vor, eine neue Diskette mit den Dämonen auszufüllen, die in seinem Hirn herumgeistern.